

за Январь - Декабрь 2020 г.

Почтовый адрес 630099, Новосибирская обл, Новосибирск г, Советская, д. № 12, этаж 4

Код формы по ОКУД 0420844
Годовая (квартальная)
(тыс. руб.)

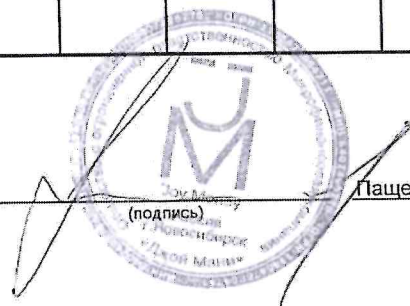
[illegible]

[illegible]

21	прочий совокупный доход (расход), не подлежащий пере классификации в состав прибыли или убытка в последующих периодах		X	X	X	X	-	X	X	-	-	X	-	-	-	X	-
22	совокупный доход (расход), подлежащий переклассификации в состав прибыли или убытка в последующих периодах		X	X	X	X	X	-	-	X	X	-	X	-	-	X	-
23	дополнительный выпуск акций (дополнительные взносы учредителей, дополнительные взносы товарищей)		-	-	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	-	-
24	выкуп (продажа) у акционеров (участников, товарищей) собственных акций (долей)		-	-	X	-	X	X	X	X	X	X	X	X	X	-	-
25	дивиденды и иные аналогичные выплаты в пользу акционеров (участников, товарищей)		X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	-	-
26	прочие взносы акционеров (участников, товарищей)		X	-	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	-
27	прочие движения резервов		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
28	Остаток на 31 декабря 2020 г. в том числе:		24 446	44 062	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	100 665	169 173
29	капитал, относящийся к активам (выбывающим группам), классифицированным как предназначенные для продажи		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-

Генеральный директор
(должность руководителя)

1 марта 2021 г.



Пашенко Максим Григорьевич
(подпись)
(инициалы, фамилия)

January — December 2020

Postal address 630099, Novosibirsk region, Novosibirsk, Sovetskaya, d. 12, etazh 4

Form code according to OKUD
(National Classifier of
Management Documentation)
0420842
Annual (quarterly)
(RUB. thous.)

[illegible]

[illegible]

21	other comprehensive income (expenses) not subject to reclassification to profit or loss in subsequent periods		X	X	X	X	-	X	X	-	-	X	-	-	-	X	-
22	other comprehensive income (expenses) subject to reclassification to profit or loss in subsequent periods		X	X	X	X	X	-	-	X	X	-	X	-	-	X	-
23	Additional issue of shares (additional contributions of founders, additional contributions of members of business entity)		-	-	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	-	-
24	Repurchase (sale) from shareholders (participants, members of business entity) of own shares (stakes)		-	-	X	-	X	X	X	X	X	X	X	X	X	-	-
25	Dividends and other similar payments in favour of shareholders (participants, members of business entity)		X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	-	-
26	Other contributions from shareholders (members, members of business entity)		X	-	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	-
27	Other movements in reserves		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
28	Balance as of 31 December 2020 including		24 446	44 062	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	100 665	169 173
29	Equity attributable to assets (disposal groups) classified as held for sale		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-

General director
(Position)
1 March 2021

/Signature/
(Signature)
Pashchenko Maxim Grigorievich
(Name)
/Stamp: Novosibirsk
Limited Liability Company Microfinance Company JOY MONEY (LLC MFC JOY MONEY)
INN: 5407496776
OGRN: 1145476064711/

Перевод настоящего документа с русского языка на английский язык выполнен мной, переводчиком Аймаловой Ильной Ромилевной. Верность перевода подтверждаю.

 (Аймалова И.Р.)



AWATERA

Бюро переводов AWATERA

ООО «Монблан»

Филиал Таганская

Москва, Таганская площадь, д. 86/1, стр. 1

Тел. +7 495 120 20 96

Сертификат соответствия
Международной системе
менеджмента качества
ISO 9001:2015



The document has been translated from Russian into English by me, Ilnara Romilevna Aymalova. I hereby certify the correctness of the translation.

 (I.R. Aymalova)



AWATERA

Translation Agency AWATERA

Monblan LLC

Taganskaya Branch

Moscow, 86/1 Taganskaya ploschad, bldg 1

Tel. +7 495 120 20 96